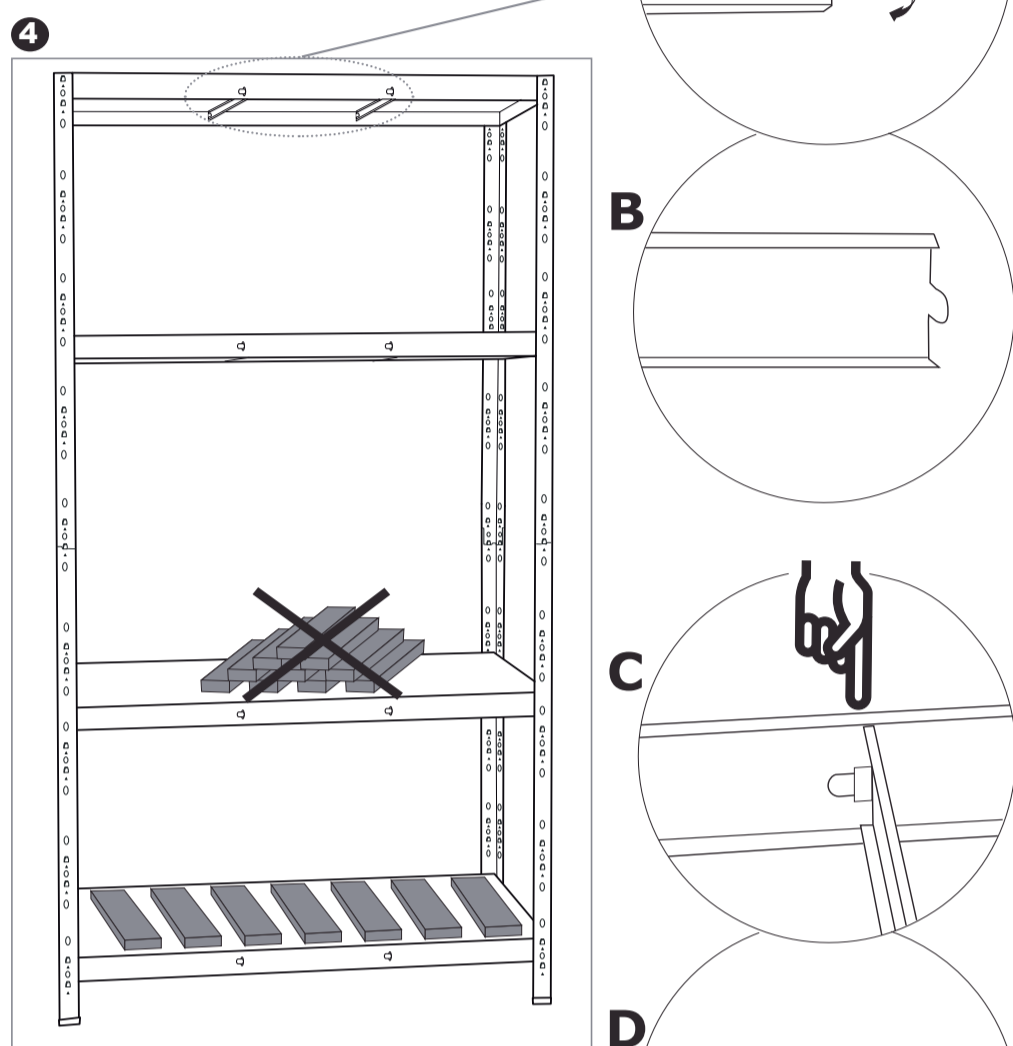
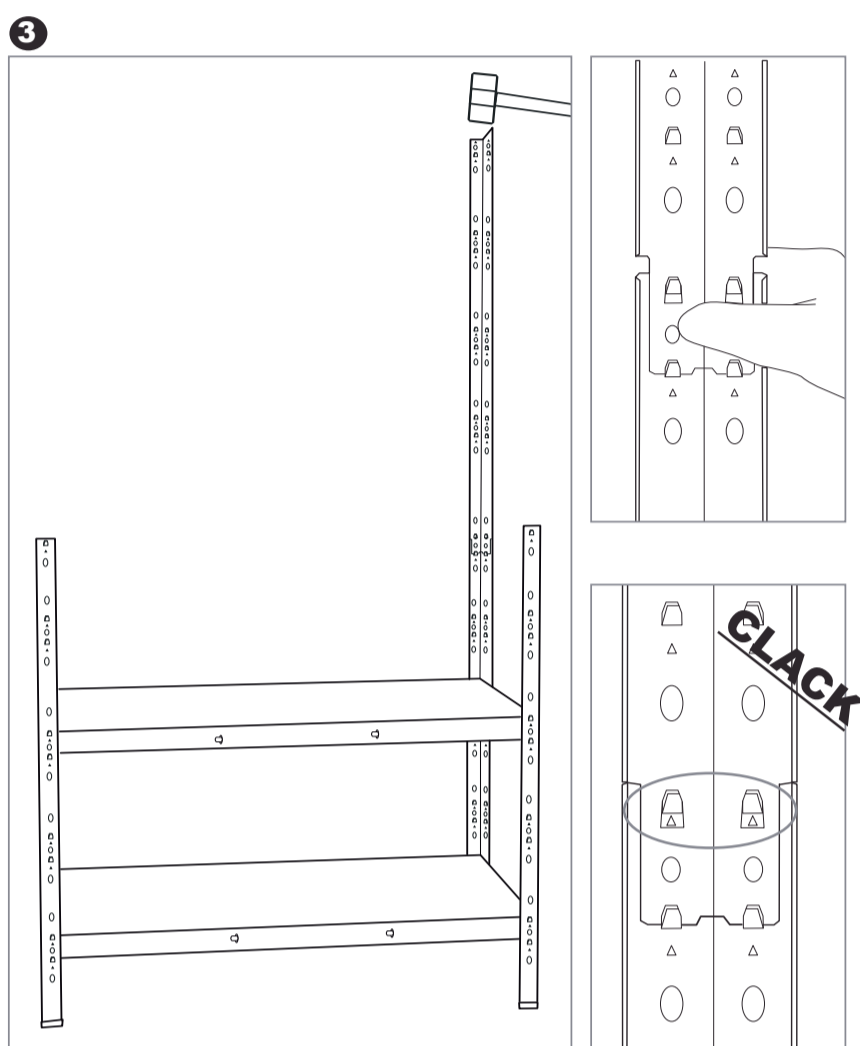
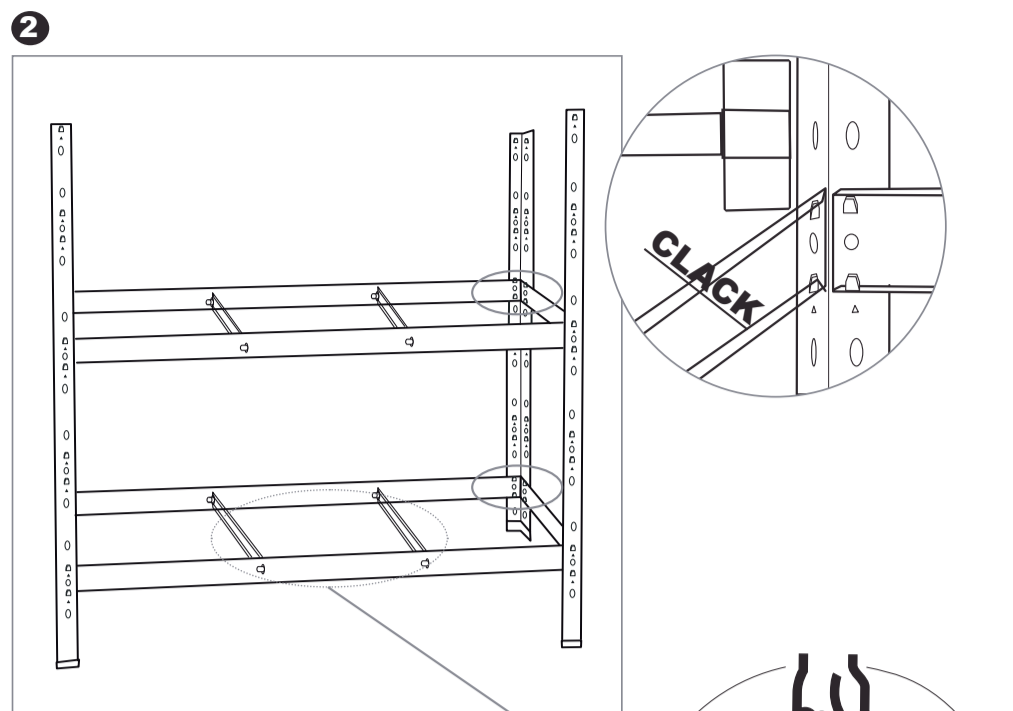
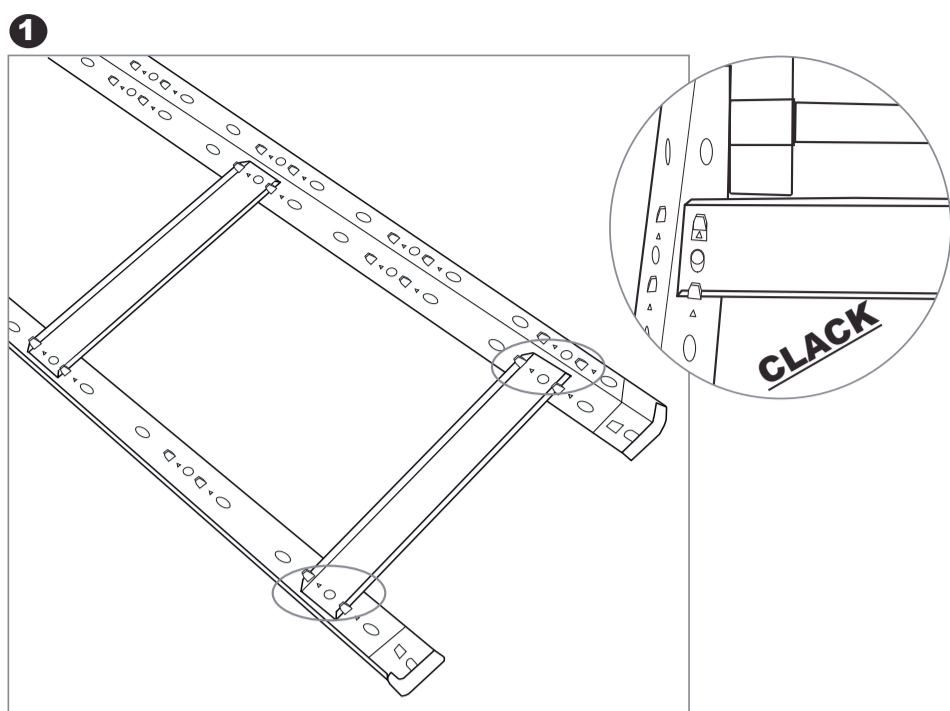
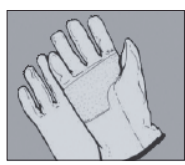


kit·JOKER



- **Fissare lo scaffale a muro con gli appositi tasselli (non compresi nella confezione)**
- **Fix the structure to the wall with the bolts (not included in the wrapping)**
- **Fixer l'étagère au mur avec les tasseaux (ne compris pas dans l'emballage)**
- **Przymocować regał do ściany za pomocą śrub (nie dołączone do opakowania)**

AVVERTENZE!
-IL COSTRUTTORE DECLINA OGNI RESPONSABILITÀ IN CASO DI MONTAGGI NON CONFORMI.
-LA PRESENTE SCAFFALATURA DEVE ESSERE UTILIZZATA SOLO ED ESCLUSIVAMENTE PER LO STOCCAGGIO DI MATERIALE. OGNI ALTRO UTILIZZO È VIETATO!
-IL COSTRUTTORE DECLINA OGNI RESPONSABILITÀ IN CASO DI UN UTILIZZO NON CONFORME.

IMPORTANT NOTICES!
-THE MANUFACTURER DISCLAIMS ALL LIABILITY IN CASE OF ASSEMBLY THAT DOES NOT IN CONFORMITY WITH THE INSTRUCTIONS.
-THIS SHELVING UNIT MUST ONLY BE USED FOR STORING MATERIALS. ALL OTHER USES ARE FORBIDDEN!
-THE MANUFACTURER DISCLAIMS ALL LIABILITY IN CASE OF USE NOT IN COMPLIANCE WITH INSTRUCTIONS.

AVERTISSEMENTS!
- LE FABRICANT DECLINE TOUTE RESPONSABILITÉ EN CAS DE MONTAGE NON CONFORME.
- LES ÉTAGÈRES DOIVENT ÊTRE UTILISÉES UNIQUEMENT POUR LE STOCKAGE DE MATÉRIEL. TOUT AUTRE USAGE EST INTERDIT!
- LE FABRICANT DECLINE TOUTE RESPONSABILITÉ EN CAS D'UTILISATION NON CONFORME.

OSTRZEŻENIE!
- PRODUCENT NIE PONOSI ODPOWIEDZIALNOŚCI W PRZYPADKU NIEPRAWIDŁOWEGO MONTAŻU.
- REGAŁ NALEŻY UŻYWAĆ WYŁĄCZNIE DO MAGAZYNOWANIA TOWARÓW, JAKIKOLWIEK INNE ZASTOSOWANIE JEST ZABRONIONE.
- PRODUCENT NIE PONOSI ODPOWIEDZIALNOŚCI W PRZYPADKU UŻYWANIA REGAŁU NIEZGODNE Z JEGO PRZEZNACZENIEM.

-MANUALE DI MONTAGGIO USO E MANUTENZIONE
-ASSEMBLY USE AND MAINTENANCE MANUAL
-NOTICE DE MONTAGE, D'UTILISATION ET D'ENTRETIEN
-INSTRUKCJA MONTAŻU, SPOSÓB UŻYTKOWANIA I KONSERWACJI

!!!!ATTENZIONE!!!!

-LEGGERE ATTENTAMENTE LE PRESENTI ISTRUZIONI PRIMA DI EFFETTUARE IL MONTAGGIO DEL PRODOTTO.

- IL PRESENTE MANUALE DEVE ESSERE CONSERVATO NEL TEMPO ED ESPOSTO IN PROSSIMITÀ DELLA SCAFFALATURA PER EVENTUALI SUCCESSIVE CONSULTAZIONI.

1- MONTAGGIO: DURANTE IL MONTAGGIO UTILIZZARE GUANTI DI LAVORO ADEGUATI PER PROTEGGERE LE MANI (non inclusi);

- Montare il primo piano ad un'altezza non superiore a 10 cm dal pavimento (questo per garantire una corretta tenuta dei montanti);

- Suddividere i rimanenti piani in maniera il più possibile equidistante rispetto all'altezza totale dello scaffale.

- La scaffalatura deve essere montata a piombo.

- Lo scaffale carico NON DEVE essere trascinato.

2- FISSAGGIO A MURO: Una volta completato il montaggio della scaffalatura, prima del suo utilizzo, è obbligatorio fissarla al muro con gli appositi tasselli di fissaggio (tasselli non inclusi). In caso di pareti di altro materiale, predisporre comunque degli adeguati sistemi di ancoraggio (consultare il rivenditore). I fissaggi andranno assicurati alla parete attraverso i fori dei montanti applicando minimo 2 fissaggi a circa ¼ dell'altezza dello scaffale.

3- CARICO: Disporre il carico sui piani in modo uniformemente distribuito, non superando la portata massima dichiarata. Adagiare con cura i carichi sui piani evitando di lasciarli cadere in modo brusco. Caricare i piani solo in modo manuale.

4- MANUTENZIONE

- Controllare la struttura periodicamente (ogni 6 mesi).

- Controllare il mantenersi del completo alloggiamento del piano nell'incastro del montante.

- Controllare visivamente la planarità dei piani e la perpendicolarità dei montanti.

- Controllare lo stato generale della struttura nel caso si riscontrassero anomalie (deformazioni, rotture, ossidazioni eccessive, ecc.), sostituire immediatamente le parti danneggiate o difettose.

- Lo scaffale deve essere tenuto in ambiente chiuso e non soggetto ad umidità.

!!!!IMPORTANT!!!!

- READ THESE INSTRUCTIONS CAREFULLY BEFORE ASSEMBLY OF THE PRODUCT.

- THIS MANUAL MUST BE LOOKED AFTER AND KEPT CLOSE TO THE SHELVING UNIT FOR SUBSEQUENT REFERENCE.

1 - ASSEMBLY: DURING ASSEMBLY, USE PROTECTIVE GLOVES TO PROTECT YOUR HANDS (not included);

- Fit the first shelf at a height no more than 10 cm from the floor (this will ensure correct upright strength).

- Set the remaining shelves to a near equal distance as possible with respect to the total height of the shelving unit.

- The shelving must be assembled vertically.

- The loaded shelving MUST NOT BE dragged.

2 - WALL MOUNTING: Once the shelving unit has been assembled & before being used, it must be fastened to the wall using specific screw anchors (not supplied). If the wall is made of a particular type of material, always use adequate fastening systems (ask your dealer). Wall fastening should be done using the holes in the uprights – at least 2 fixing points at about ¼ the height of the shelving unit.

3 - LOAD: Arrange the load on the shelves so it is uniformly distributed, without exceeding the maximum indicated load. Carefully place the loads on the shelves. Do not allow them to drop suddenly. Only load the shelves manually.

4 - MAINTENANCE

- Periodically check the structure (every 6 months).

- Make sure the shelf remains correctly housed in the upright joint.

- Perform a visual check to make sure the shelves are level and the uprights are truly vertical.

- Check the general condition of the structure. If any faults are found (damaged or deformed components, excessive oxidizations, etc.) immediately replace the damaged.

!!!!ATTENTION!!!!

- LIRE ATTENTIVEMENT LES INSTRUCTIONS AVANT D'EFFETUER LE MONTAGE DU PRODUIT.

- LA NOTICE DOIT ÊTRE CONSERVÉE DANS LE TEMPS, A PROXIMITÉ DE L'ÉTAGÈRE POUR TOUTE CONSULTATION FUTURE.

1- MONTAGE: PENDANT LE MONTAGE PORTER DES GANTS DE TRAVAIL APPROPRIÉS AFIN DE PROTÉGER LES MAINS (non fournis);

- Monter la première tablette à une hauteur inférieure à 10 cm du sol (pour garantir la stabilité des cornières).

- Répartir les tablettes restantes de manière équidistante par rapport à la hauteur totale de l'étagère.

- L'étagère doit être montée à plomb.

- L'étagère chargée NE DOIT PAS être traînée.

2 - FIXATION MURALE: Une fois le montage de l'étagère terminé, avant de l'utiliser, il est obligatoire de la fixer au mur à l'aide de chevilles de fixation adéquates (chevilles non fournies). En cas de murs constitués d'un autre matériel, prévoir des systèmes d'ancrage appropriés (consulter le revendeur). Les fixations devront être assurées au mur à travers les trous des cornières en appliquant au moins 2 fixations à environ au ¼ de la hauteur de l'étagère.

3 - CHARGE: Disposer la charge sur les tablettes uniformément, ne pas dépasser la charge maximale indiquée. Poser soigneusement les colis sur les tablettes, ne pas les laisser tomber brusquement. Charger les tablettes uniquement manuellement.

4 - ENTRETIEN

- Contrôler la structure périodiquement (tous les 6 mois).

- Contrôler que les tablettes soient complètement encastrées dans les cornières.

- Contrôler visuellement la planéité des tablettes et la perpendicolarité des cornières.

- Contrôler l'état général de la structure. En cas d'anomalies (déformations, ruptures, oxydations excessives, etc.) remplacer immédiatement les parties endommagées ou défectueuses.

- L'étagère doit être tenue dans un environnement fermé et non exposé à l'humidité.

!!!UWAGA!!!

PRZECZYTAĆ UWAGNIE PONIŻSZĄ INSTRUKCJĘ PRZED PRZYSTĄPIENIEM DO MONTAŻU PRODUKTU.

- PONIŻSZY PODRĘCZNIK NALEŻY ZACHOWAĆ I UMIEŚCIĆ W POBLIŻU REGAŁU DLA EWENTUALNYCH KOLEJNYCH INSTRUKCJI POSTĘPOWANIA.

1 - MONTAŻ: UŻYWANIU ODPOWIEDNICH RĘKAWIC ROBOCZYCH DLA OCHRONY RĄK (nie dołączono).

- Zamontować pierwszą półkę na wysokości nie wyższej niż 10 cm od podłogi (dla zagwarantowania właściwego trzymania pionowych wsporników regału);

- Rozstaw półek powinien być możliwie najbardziej równomierny w stosunku do całkowitej wysokości regału.

- Regał należy złożyć dokładnie w pionie.

- Obciążonego regału NIE NALEŻY ciągnąć i przestawiać.

2 - MOCOWANIE DO MURU: Po całkowitym zmontowaniu regału, przed jego użyciem, należy obowiązkowo zakotwiczyć go do muru za pomocą odpowiednich kółek rozporowych (których nie dołączono). W przypadku ścian z innych materiałów, zastosować odpowiednie systemy kotwienia (skonsultować z dystrybutorem). Przytwierdzić do ściany, mocując wkręty do ściany poprzez otwory w pionowych wspornikach regału, stosując minimum 2 kołki rozporowe (na każdy ze wsporników) na wysokości około ¼ regału (licząc od dołu).

3 - OBCIĄŻENIE: Ciężar rozłożyć równomiernie na półce, nie przekraczając wskazanej maksymalnej nośności. Ostrożnie położyć ładunek na półkach, tak aby się nie zsunął.

4 - UTRZYMANIE

- Okresowo kontrolować konstrukcję regału (co 6 miesięcy).

- Kontrolować prawidłowe dokręcenie wszystkich śrub i nakrętek.

- Kontrolować wizualnie poziom półek i pion wsporników.

- Kontrolować stan ogólny regału w przypadku wykrycia anomalii (takich jak deformacja, złamania, nadmierne utlenienie, etc.) natychmiast wymienić uszkodzone części.

- Regał należy przechowywać w miejscu zamkniętym i suchym.



Via Matteotti, 28
21050 Cairate (VA) ITALY
www.grimaitalia.com
info@grimasrl.it